

<b>Zeitschrift:</b>	Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen
<b>Band:</b>	16 (1945)
<b>Heft:</b>	8

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



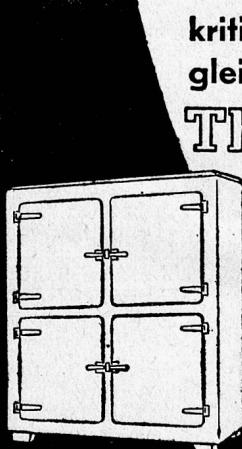
Lacta-Essig  
ESSIG AUS KONDENSIERTEM MILCH

Gesucht in ostschweiz. evangelische Erziehungsanstalt eine

## Gehilfin für die Nähstube

Erfordernisse: Gewandtheit im Flicken von Knaben- und Mädchenkleidern, sowie im Herstellen von Wäsche- und Kleidungsstücken; Befähigung zur Anleitung der Mädchen in allerlei Handarbeiten und Verständnis im Umgang mit z. T. schwierigen Kindern. Geregelte Freizeit.

Offerten unter Beilage von Arbeitsausweisen und Angabe von Lohnansprüchen erbeten unter Chffre 7591 an Verlag Franz F. Ott, Zürich 8.



Wer Kühlanlagen kritisch prüft und vergleicht, gibt  
*Thermo-frigor*  
den Vorzug

Verlangen Sie heute noch Prospekt und nähere Angaben durch  
STANDARD-WERKE A.G.  
Birmensdorf (Zch.)  
Tel. (051) 95 42 02

COMPTOIR SUISSE LAUSANNE: HALLE I STAND 63  
8.-23. September 1945

Wir liefern vorteilhaft

Bettfedern und Daunen,  
fertig gefüllte Deckbetten,  
moderne Flachduvet

BETTFEDERN-REINIGUNG

Hans Hasler, Zürich 1 - z. kleinen Pelikan AG.

Deckbetten- u. Flachdecken-Fabrikation (gegründet 1888)  
Tel. (051) 25 77 66



# ARISTO

## EINMACHPULVER

SÜSST - KONSERViert - GELIERT

Konfitüren - Gelée

Kompott - Sirup

(mit kochbeständigem künstlichem Süßstoff)

ARISTO A mit normaler Gelierung . . . Fr. 1.—

ARISTO B mit verstärkter Gelierung . . . Fr. 1.45  
pro Schachtel mit 10 Pulvern für 10 Pfund Früchte

ARISTOPHARM FABRIKATIONS AG. BASEL

1 Kilo

Gusto-Krauthaferflöckli

hat den gleichen Nährgehalt (Cal.) wie 45 frische Hühner-eier. Jedes Paket enthält 1 Gutschein.

Bis auf weiteres kann ich Ihnen noch einen fein aromat. und gesunden **Genussee** liefern, der aus besten Alpen-kräutern gemischt wird. 500 g Pak. Fr. 4.20 spesenfrei per Nachnahme. Carl von Euw, Labor St. Beat, Lungern/Obw.



O.F. Lüneburg

ORTHOPÄDIST-BANDAGIST

ZÜRICH 1 Mühlegasse 11, 1. Etage, Tel. 32 23 08

Holzschuhtiefel

sowie Holzschuhe jeder Art, mit und ohne Filz. Verlangen Sie Preisliste.

Fr. Schär, Niedergösgen (Solothurn) Tel. (064) 3 11 67.

Wertvolle Anregungen für Ihren Betrieb

finden Sie im Separatabdruck von E. Gofzauer:

„Praktische Formulare für den Anstaltsbetrieb“  
(mit vielen Musterformularen)

Preis nur Fr. —.50 franko bei Einzahlung des Beitrages auf Postcheckkonto VIII 19593. (Verlag Franz F. Ott, Zürich 8).

# MÄRWILER

## ESSIG

gesund, mild, aromatisch  
billiger als Weinessig und doch ebenso gut

1536

*Essigfabrik Märstetten AG., Märwil (Thurg.)*

## Confitüren

gegen Marken wieder  
unbeschränkt lieferbar!

Vierfrucht, Quitten, Kirschen schwarze,  
in Kübeln à 50 kg, sowie Eimern à  
12½ kg

Apfelmus gezuckert und ungezuckert  
5/1 und 1/1 Büchse zu Fabrikpreisen!

Mit freundlicher Empfehlung

**PETER & KUNZ, ZÜRICH 11**

Kolonialwaren en gros, Telefon 46 70 10

## Echte Fensterleder-Chamex Viscose-Schwämme-Spungo

bieten Ihnen zur weitgehenden Verwendung im Haushalt alle  
Vorteile. - Verlangen Sie Preisliste durch das Spezialgeschäft:

**Hans J. Brand, Basel 2**, Tel. 3 91 00.

## ENTFEUCHTUNG

von MAUERWERK ALLER ART  
MIT GARANTIE

UNVERBINDLICHE UNTERSUCHUNG UND  
KOSTENBERECHNUNG . ERSTE REFERENZEN

### SUGATOR A.G. LUZERN

SPEZIALFIRMA FÜR ENTFEUCHTUNG VON  
MAUERWERK UND RAUMLÜFTUNG

HERTENSTEINSTR. 46 . TEL. 2 67 54

**Heimarbeit** vergibt bedeutendes Fabrikationsunter-  
nehmen. Für jüngere wie ältere Personen geeignet, da keine  
große körperliche Anstrengung. Für Anstalten usw. schöne zu-  
sätzliche Verdienstquelle.

Interessenten erhalten Auskunft unter Chiffre W 1233-15 Lz  
an Publicitas Luzern.

**Gescht:**  
Gut erhaltener elektr.

## HERD

(ev. aus Umbau) für  
mittleren Betrieb von  
70—100 Personen.

Offerten erbeten an die  
Verwaltung von Dr. Bu-  
cher's Klinik SATIS,  
Seon (Aargau).

## Wäschereimaschinen

Folgende gebrauchte Maschinen können sofort betriebs-  
bereit geliefert werden:

Dampfwaschmaschine, schwere Kupfertrommel 140x80  
zirka 70 kg Trockenwäsche, kippbar mit Wäschewagen.

Waschmaschine mit 30 kg Fassung, Holz- und Kohlen-  
feuerung, Kupfer.

Elektrische Mange, 1,50 m Arbeitsbreite mit dazu  
passendem Motor, Transmissions- und Riemenantrieb.  
Mit Garantie.

Gefl. Anfragen an Chiffre INS/2675 Verlag Franz F. Otth,  
Zürich 8.



## Patent HARTMANN-Tore

FÜR AUTOGARAGEN u.a.:  
Kinderspital Basel  
St. Clara-Spital Basel  
Kantonsspital Zürich  
Bürgerspital Solothurn  
Bezirksspital Thun, etc.etc.  
Verlangen Sie bitte Prospekte bei den  
Alteinfabrikanten

**Hartmann & Co. A.G., Biel**

## Anstaltsbetriebe und Werkstätten empfehlen ihre Produkte

### Bauschlosserei

Landerziehungsheim  
Albisbrunn

### Buchbinderarbeiten

Institut St. Nicolas,  
Drogne/Siviriez (Frib.)

### Bürstenwaren

Blindenheim St. Gallen  
Arbeitsheim Amriswil

### Körbe, Reisekörbe

Blindenheim St. Gallen  
Erziehungsanstalt  
Regensberg/Zch.

### Möbel- und Bauschreinerei

Landerziehungsheim  
Albisbrunn

### Pflanzenkübel

Erziehungsanstalt  
Regensberg/Zch.

### Rohrmöbel

Blindenheim Basel

### Schreinerarbeiten

Spielwaren  
Landerziehungsheim  
Albisbrunn

### Stuhlfabrikation

Erziehungsheim f. Jugendliche Tessenberg/Prêles

### Türvorlagen, Läufer

Blindenheim St. Gallen

### Türvorlagen

In Cocos u. Gummi  
Erziehungsanstalt  
Regensberg/Zch.

## ARMATUREN

für Wasser, Gas, Dampf, Zentralheizungen, Bad und Toilette

## PUMPEN

automatische Hauswasserpumpen,  
automatische Abwasserpumpen,  
Flügelpumpen

Verlangen Sie bei Ihrem Installateur od. Großist unsere Produkte

Metallgießerei & Armaturenfabrik Lyf

## Gewächshäuser

und

## Frühbeetfenster

am vorteilhaftesten  
von d. Spezialfabrik

Omega-Werke AG. Reinach-Basel

Telephon 6 22 07

STANDARD-  
SPERRHOLZ-  
UND TISCHLER-  
PLATTEN

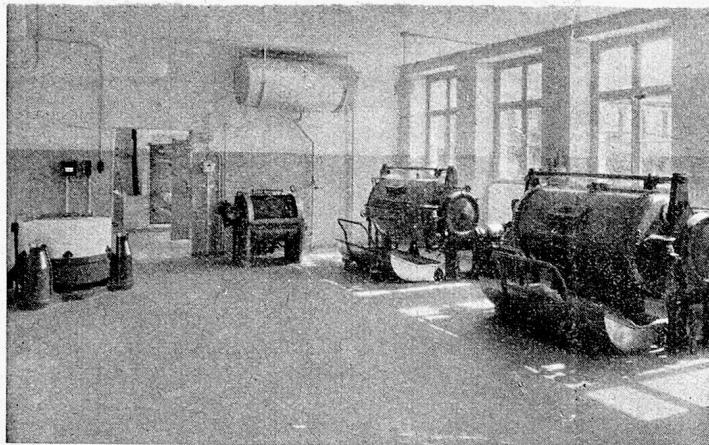
PAVATEX-  
ISOLIER-  
UND LIGNAT-  
PLATTEN



GUT  
PROMPT  
ZUVERLÄSSIG  
VORTEILHAFT

TELEPHON 73473

AG. Geiser & Co., Aarburg

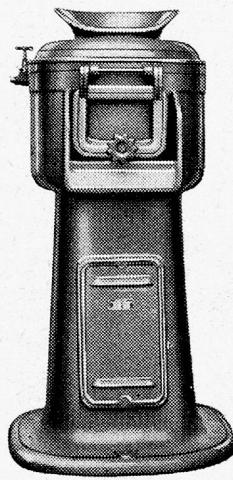


**AD. SCHULTHESS & CO.**  
WÄSCHEREI - MASCHINENFABRIK  
**ZÜRICH**

Älteste Schweizerfirma in der Wäscherei-Branche bietet größte Erfahrung in Bau und Installation von Wäscherei-, Tröckne- und Mangel-Einrichtungen. — Verlangen Sie unsere umfangreiche Referenzliste und unverbindlichen Ingenieuren-Besuch für das Studium Ihrer Anlage.

**KARTOFFEL- UND RÜBEN-SCHÄLMASCHINEN**

für elektrischen  
und hydraulischen Antrieb



Elektro-Maschine

Neuzeitliche, solide und betriebssichere  
Konstruktionen

**JAKOB LIPS, URDORF-Zch.**

Spezialfabrik  
modernster Küchenmaschinen  
Telefon 91 75 08

Fett, Oel oder Salbe in  
der Wäsche lassen sich nur  
schwer entfernen. Haben Sie  
Schwierigkeiten mit solcher  
Wäsche, dann fragen Sie uns;  
wir zeigen Ihnen, wie Sie  
sie schonend entfetten und  
dabei auch die Maschine fett-  
frei halten können.

**HENKEL & Cie. A.G.  
BASEL**

Abteilung Grosskonsumenten

FRIMA-PRIMA • NATRIL OMAG • DIXIN • PER • PURSOL • SILOVO • ADA



Wir offerieren

**Saison- und Lagergemüse**

ab unsern Produktionszentren

**A.-G. Ernst Geiser, Landesprodukte en gros, Langenthal** Telephon 6 09 31